**Resume**

## Personal Information

**Name:** Yifei Gong **Gender:** Male **Date of Birth:** May 18, 1988  **Citizenship:** P. R. China **Marriage:** Single **Mobile:** +8615927427604

**E-Mail:** 87576402@qq.com **MSN:** lukefay1@hotmail.com **QQ:** 87576402

Add: Room 1111, Building 2, Shangdu, Optics Valley Walking Street, Wuhan, China, 430000

**Education Background:**

Sept 2008 – Jan 2011 Physics Bachelor, ETH Zürich

Sept 2006 –Jun 2008 Electronic Information Engineering Bachelor, University of Electronic

Science and Technology of China

**Language Level:**

**Chinese:** native speaker

**English:** IELTS 7.5, 2007 (teaching language of ETH Zürich)

**German:** Fluent (official and teaching language of ETH Zürich)

**Computer Skill**

Office 2007, Trados, Wordfast, Photoshop

**Work Experience**

* Jul 2006-Sept 2006 Translation assistant, Zhiyou Co., Ltd., Shiyan, China
* Oct 2008-Jan 2011 Private Chinese Teacher, Zurich, Switzerland
* Jun 2010 Physics Teaching Assistant, ETH Zürich, Switzerland
* Feb 2011- Present Director of Translation Department, Wisdom Highway

 Consulting Co., Ltd., Wuhan, China

**Recent Translation Experience**

DISKUS WERKE Schleiftechnik GmbH – DDS 750 XRE – Nr. 2170 Betriebsanleitung (German>Chinese)

*Quantitative Trading & Money Management*(underway)

*Trading Systems That Works*, Thomas Stridsman (will be published in China in early 2012)

**Lawyer mail between Ogier and Dickinson Gleeson**

**Puda Coal - Draft Board Report**

Xiamen G-bits: Star Tower Defense

**Contract between Norvatis and Supplier**

Apexstone Amoy Marble&Granite website translation

Imperial Conquest Web Game Manual

P&G China Customer Self Unload SOP

Ivener&Fullmer LLP EB-5 Investor Green Cards

Official Introduction to the Chongqing Economical and Technical Development Zone

The 3rd Shanghai International Neonatal Medicine Forum

China Hair&Beauty 2011